



TRADE IN WILDLIFE INFORMATION eXCHANGE

**UMA FERRAMENTA PARA FACILITAR A PARTILHA DE  
INFORMAÇÕES SOBRE O COMÉRCIO ILEGAL DE FLORA  
E FAUNA SELVAGENS ENTRE INSTITUIÇÕES E AS  
AGÊNCIAS DE APLICAÇÃO DA LEI DA COMUNIDADE DE  
DESENVOLVIMENTO DA ÁFRICA AUSTRAL**





Produtos de marfim confiscados. fotografia: WWF / Mike Goldwater

# O QUE É A SADC-TWIX?

## PORQUE É NECESSÁRIO?

A PARTILHA DE INFORMAÇÕES SOBRE O COMÉRCIO DE FLORA E FAUNA SELVAGENS DA COMUNIDADE DE DESENVOLVIMENTO DA ÁFRICA AUSTRAL É UMA FERRAMENTA DIGITAL DESENVOLVIDA PARA FACILITAR A TROCA DE INFORMAÇÕES E PROMOÇÃO DA COOPERAÇÃO

**A ferramenta foi desenvolvida para facilitar a partilha de informações e promover a cooperação entre as autoridades de aplicação da lei e as autoridades de gestão responsáveis pelo combate ao comércio ilegal da flora e fauna selvagens e implementação da CITES (Convenção sobre Comércio Internacional de Espécies de Fauna e Flora Selvagem Ameaçadas de Extinção) na região da SADC.**

O continente Africano é um dos maiores exportadores legal e ilegal de produtos da vida selvagem do mundo. A maioria dos países Africanos são signatários da CITES, mas muitos deles continuam a experimentar altos níveis de caça furtiva e comércio ilegal. A alta demanda do consumidor Asiático por uma ampla variedade de produtos ilícitos da vida selvagem continua a representar desafios para ações de conservação, enquanto as agências nacionais de fiscalização são frequentemente prejudicadas pela falta de recursos e pela existência de barreiras administrativas transfronteiriças. A cooperação e a partilha de informações entre as agências de fiscalização são vitais, caso se queira ter sucesso com os esforços de detecção e acusação de crimes contra a vida selvagem.



**2019**

ano em que a ferramenta foi criada

**600+**



funcionários ligados ao sistema

**1150+**



registros de apreensão mantidos no banco de dados

**13**



Países da SADC que actualmente beneficiados

## AS FERRAMENTAS DA SADC-TWIX

O sistema SADC-TWIX fornece aos utilizadores uma lista de correspondência que facilita a rápida partilha de informações, conhecimentos e experiências sobre a fiscalização do comércio de flora e fauna nos países participantes. Permitir que os utilizadores partilhem informações sobre as tendências emergentes ou actividades ilegais específicas de forma rápida e fácil pode ser a diferença entre uma investigação bem-sucedida ou fracassada.

A SADC-TWIX também inclui acesso a um website e aplicação móvel dedicado contendo recursos úteis para apoiar os esforços de fiscalização, bem como um banco de dados de apreensões de flora e fauna selvagens. As instituições de aplicação da lei individuais mantêm direitos de propriedade sobre os seus dados e qualquer uso requer a aprovação de um representante da agência.

## ADESÃO À SADC-TWIX

Devido à natureza confidencial da informação recolhida, a SADC-TWIX está acessível apenas aos agentes responsáveis pela aplicação e gestão da lei e aos responsáveis pela implementação da CITES nos países participantes.

As agências elegíveis a participar incluem, entre outras, alfândegas, autoridades de gestão da CITES, a polícia e serviços de inteligência, serviços de fiscalização ambiental, pescas, serviços veterinários e fitossanitários e judiciário. Fazem também parte do sistema várias organizações internacionais/regionais que trabalham com questões de comércio ilegal de vida selvagem.

Caso atenda a esses critérios e deseja obter acesso, entre em contacto: [contact@sadc-twix.org](mailto:contact@sadc-twix.org)

## AS OUTRAS PLATAFORMAS TWIX

A SADC-TWIX é uma das cinco plataformas TWIX actualmente em operação em todo o mundo. Cada plataforma funciona de forma independente e cobre uma região específica, incluindo Europa (EU-TWIX), África Central (AFRICA-TWIX), Leste e o Sudeste da África (Eastern Africa-TWIX), e o África Ocidental (West Africa-TWIX).

## fazendo a ligação entre as agências fiscalizadoras em toda a África Austral

O banco de dados de apreensões da flora e fauna selvagens com uma ampla gama de critérios de pesquisa ajuda a direccionar as consultas

monitorização ajuda a analisar as tendências e fluxos à medida que se desenvolvem

a colaboração na fiscalização facilitando a cooperação em casos de crimes contra a vida selvagem

## Apoiando os objectivos da estratégia do LEAP (Plano de Acção de Fiscalização)

### melhorar

a colaboração transnacional e regional destinada a reduzir os incidentes de crimes contra a vida selvagem

### manter

o apoio à SADC-TWIX, incluindo o envolvimento activo de todas as autoridades nacionais relevantes

Seized Abalone *Haliotis midae* in a confiscation centre in South Africa



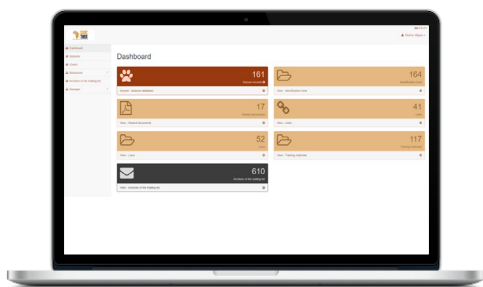




“

**Precisamos continuar a trabalhar em conjunto para derrubar essas redes criminosas. Os infractores continuam a ganhar terreno porque trabalham juntos para escaparem-se das agências de aplicação da lei, que continuam a trabalhar de forma isolada. Quanto mais cedo as informações forem capturadas e partilhadas, melhor oportunidade de se desenvolver inteligência**

*Sitwala Youngs Mapenzi, utilizador da SADC-TWIX do Agência de Receita da Namíbia (Namra)*



**O website SADC-TWIX permite aos utilizadores:**

- ✓ Extrair e analisar informações sobre apreensões
- ✓ Criar gráficos online e gerir mapas com rotas comerciais
- ✓ Aceder materiais de capacitação e guias de identificação de vida selvagem
- ✓ Consultar as leis e regulamentos relevantes
- ✓ Encontrar links para outros websites relacionados ao comércio de vida selvagem
- ✓ Aceder mensagens arquivadas da lista de e-mails

“

**A SADC-TWIX é um óptimo projecto. Como fazemos parte deste mundo moderno, temos que ser mais criativos em todos os ângulos para combater o crime contra a vida selvagem**

*Joe Chauluka, Departamento de Parques Nacionais e Vida Selvagem do Maláui*



# ÂMBITO INTERNACIONAL

## APOIANDO A APLICAÇÃO DA LEI ATRAVÉS DA COLABORAÇÃO

Nos últimos anos, vários compromissos internacionais foram feitos entre as nações Africanas em relação à conservação da vida selvagem e ao comércio sustentável da vida selvagem. A implementação da SADC-TWIX é em parte, uma resposta a tais recomendações e declarações regionais e internacionais e um esforço para apoiar os signatários no cumprimento das suas obrigações e implementações. A partilha de informações e a cooperação dentro e entre as agências de aplicação da lei e de gestão, tanto a nível nacional como internacional, são essenciais na luta contra o crime organizado transnacional contra a vida selvagem. A plataforma SADC-TWIX ajuda os países participantes a cumprirem as suas obrigações ao abrigo da CITES, ajudando as autoridades de aplicação da lei e de gestão a partilhar informações relacionadas com crimes contra a vida selvagem e comércio ilegal de espécies animais e vegetais e seus produtos.

### As declarações e compromissos que a SADC-TWIX tem ajudado a apoiar incluem:

- ✓ Declaração da Conferência de Londres Sobre o Comércio Ilegal de Vida Selvagem
- ✓ Declaração de Arusha Sobre Conservação Regional e Combate ao Crime Contra a Vida Selvagem/Crime Ambiental
- ✓ 9 Declaração de Kasane Sobre o Comércio Ilegal de Animais Selvagens
- ✓ Estratégia Africana de Combate à Exploração Ilegal e Comércio Ilegal de Fauna e Flora Selvagens em África
- ✓ A Estratégia de Aplicação da Lei e Contra a Caça furtiva da SADC e o Plano de Acção para a sua implementação - a Estratégia LEAP

## AMPLIANDO O NOSSO ALCANCE

Desde o início da lista de contactos directa da SADC-TWIX em Maio de 2019, mais de 800 mensagens foram partilhadas entre os funcionários que trabalham em prol do combate aos crimes contra a vida selvagem na região da SADC. Entre essas trocas podem estar: pedidos de assistência com a identificação de espécimes/produtos, partilha de notícias ou observações sobre apreensão em

relação aos métodos de ocultação, alertas de aplicação da CITES, pedidos de esclarecimento sobre leis de países específicos, bem como vários outros cenários. A SADC-TWIX está a configurar uma rede robusta de profissionais que podem estar ligados de forma rápida e eficiente com seus pares em toda a região.



# PROCESSOS CRIMINAIS E INVESTIGAÇÕES

## NAMÍBIA

### CORNOS DE RINOCERONTE E MARFIM DE ELEFANTE

Após a prisão de um caçador furtivo Zambiano com um corno de rinoceronte e um marfim de elefante, a polícia Namibiana partilhou um alerta via SADC-TWIX. Esta informação foi recolhida pela Polícia Zambiana que, durante a sua investigação, notou que este caçador furtivo está incluído na sua lista de procurados e foi anteriormente detido em casos semelhantes. A investigação está em andamento para identificar os possíveis cúmplices ou rede.



## ZIMBÁBWE

### MAIS DE 20 KG DE PEDAÇOS DE CORNO DE RINOCERONTE

Um relatório da imprensa do Zimbábwe foi divulgado na lista de contactos directa da SADC-TWIX, fornecendo dados de sete cidadãos Chineses acusados de branqueamento de capitais e posse ilegal de mais de 20 kg de pedaços de corno de rinoceronte com um valor de mercado estimado em cerca de 1 milhão de dólares que se temia terem fugido do Zimbábwe para a Zâmbia ou Moçambique. A Rede de Combate às Drogas da Zâmbia, a Polícia da Zâmbia e o Gabinete do Procurador-Geral de Moçambique conseguiram ligar e contactar a Polícia do Zimbábwe para obter os dados completos de cada indivíduo. Mais tarde, um dos infractores Chineses pensa-se que foi localizado em Lusaka, Zâmbia. A investigação ainda está em andamento para confirmar tal informação e rastrear todos os outros envolvidos.



## ILHAS MAURÍCIAS

### SEIS MANDÍBULAS DE TUBARÃO

Depois de apreender um carregamento de mandíbulas de tubarão vindo de Madagáscar que não estava acompanhado por nenhum certificado ou licença de exportação, a Alfândega das Ilhas publicou os detalhes e uma fotografia na lista de contactos da SADC-TWIX. A Alfândega de Madagáscar foi capaz de responder e receber informações sobre o produto apreendido, incluindo informações detalhadas sobre o contacto do exportador. Isso permitiu a rápida identificação do indivíduo e da empresa envolvida, que são considerados parte de uma rede maior de comerciantes de produtos marinhos da região do Oceano Índico à Ásia.



Esta publicação foi financiada pela “Parceria contra a caça furtiva e o comércio ilegal de vida selvagem (Marfim e Corno de Rinoceronte) na África e na Ásia”, implementada pela GIZ em nome do Ministério Federal Alemão para Cooperação e Desenvolvimento Económico (BMZ) e do Ministério Federal Alemão para o Meio Ambiente, Conservação da Natureza e Segurança Nuclear (BMU).

A implementação da TWIX na região da África Austral recebeu apoio financeiro da Parceria da Alemanha contra a caça furtiva e o comércio ilegal de vida selvagem na África e na Ásia, implementada pela GIZ em nome do Ministério Federal Alemão para Cooperação e Desenvolvimento Económico (BMZ) e do Ministério Federal Alemão para Meio Ambiente, Conservação da Natureza e Segurança Nuclear (BMU); e WWF França.

Para mais informação, por favor contactar:

A Gestora do Projecto SADC-TWIX  
Esquina da IUCN ESARO, Primeiro Andar, Hatfield Gardens, 484 Hilda Street,  
Hatfield, Pretória, África do Sul

[contact@sadc-twix.org](mailto:contact@sadc-twix.org)

Todas as fotografias são, salvo indicação em contrário, de domínio público sem restrições. Licença Creative Commons

# TRAFFIC



Implemented by **giz** Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (GIZ) GmbH

